

EN  
Jan 13  
Z-8607

HUNGARY

STANDARD OF LIVING (3206-78)

FLUCTUATIONS IN SALARIES

SOURCE RELIABILITY: Believed to be reliable.

DATE OF OBSERVATION: Until 15 December 1959.

ENGLISH SUMMARY: According to source, only small salaries have been increased since 1956. The average ones have not changed while superior salaries have decreased.

EVALUATION COMMENT: It is known that the private work of engineers has been rather drastically cut down since 1956. This is the main reason for the dissatisfaction of engineers. Concerning the concrete case reported here, this might be an isolated one.

X X X

Az 1956 után bekövetkezett életszinvonal változás abban mutatkozik meg, hogy a kis jövedelmű emberek fizetését mintegy 20 százalékal emelték átlagosan. Ez nemcsak a munkásokra vonatkozik, hanem kis-tisztviselőkre, tanárokra, gépirokra és műszaki segéd-személyzetre is. Az ugynevezett "középkáderek" jövedelme változatlan maradt, mik a vezető állásban lévők csökkent. Egy műteremvezetői beosztásban lévő mérnök 1956 előtt átlag megkeresett -- prémiummal és jutalmakkal együtt -- havi 4.500-5.000 forintot. Ugyanebben a beosztásban ma 3.000-4.000 forint az átlagos jövedelme. Éppen ennek következtében érthető modon, a legnagyobb elégedetlenség a magas beosztásban lévő mérnökök körében van, különösen, mert köztudott dolog, hogy a dissziidált mérnökök szinte kivétel nélkül bármelyik nyugati országba kerültek is, igen jól keresnek. Forrás szerint ez a réteg -- a jól képzett, magas beosztású mérnökök -- ugyan szolgán kivétel nélkül megbánták azt, hogy nem dissziidáltak és ha egymás között, baráti társaságban vannak, állandó témaaként tér vissza a társalgásban az, hogy "ha én akkor dissziidélek..."